



CARAVAN SALON
DÜSSELDORF

28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

1

Caravans / Anhänger

Caravans / Trailers

1.1

Caravans

Caravans

1.2

Klappcaravans

Fold-down caravans

1.3

Falt- / Zeltcaravans

Tent caravans

1.4

Gelände- und Expeditionsanhänger

Off-road and cross-country trailers

1.5

Sport- und Freizeitanhänger

Sport and recreational trailers

2

Reisemobile

Motor caravans

2.1

Kastenwagen

Van campers (Panel-type vans)

2.2

Alkoven

Alcove vehicles (Chopped vans)

2.3

Teilintegrierte Motorcaravans

Partially-integrated motor caravans

2.4

Vollintegrierte Motorcaravans

Fully-integrated motor caravans

2.5

Sonstige Fahrzeuge

Other vehicles

2.5.1

Business- und Büro

Business- and company

2.5.2

Behindertengerecht

Disability vehicles

2.5.3

Expedition

Cross-country

2.5.4

Individualausbauten

Individual layouts

2.5.5

Leerkabinen

Bare cabins

2.6

Absetzkabinen / Wechselkabinen (für Pick-ups / Pritschenwagen)

Detachable cabins/interchangeable cabins
(for pick-up and platform trucks)

2.7

Wohnauflieger / Wohnsattelauflieger

Travel trailers

3

Basisfahrzeuge

Basic vehicles

3.1

Vans

Vans

3.2

Transporter / Kastenwagen

Transporters / Panel-type vans

3.3

Chassis / Zugköpfe

Chassis / Chassis with attached cab section

3.4

Pritschenwagen und Pick-ups

Platform units / Pick-up trucks

3.5

Geländefahrzeuge / Zugfahrzeuge

Off-road / Tow vehicles

4

Mobilheime

Park trailers

5

Ausbauteile und Komponenten für Caravans und Motorcaravans

Detachable parts and components
for caravans and motor caravans

5.1

Dächer / Zubehör

Tops / Accessories

5.1.1

Hochdächer

Extendable roofs

5.1.2

Hub- und Schlafdächer

Top extensions and sleeper roofs

5.1.3

Dachboxen

Roof boxes

5.1.4

Dachrelings

Roof rails

5.1.5

Gepäckwannen

Luggage cradles

5.2

Leitern

Ladders

5.3

Möbel

Furniture

5.3.1

Einbaumöbel

Built-in furniture

5.3.2

Innenklappen / Außenklappen

Interior hinged doors / outer compartment flaps

5.3.3

Innentüren / Außentüren

Interior doors / outer doors

5.3.4

Kunststoff-Formteile

Plastic shaped parts

5.3.5

Möbelbausätze

Furniture sets

5.3.6

Möbelbauzubehör / Kleinteile

Furniture construction accessories / Small parts

5.3.7

Möbelbeschläge

Furniture mountings

5.3.8

Platten zum Möbelbau

Platforms for furniture construction

5.3.9

Profile zum Möbelbau

Profiles for furniture construction

5.3.10

Scharniere

Hinges

5.3.11

Schlösser

Locks


**CARAVAN SALON
DÜSSELDORF**
28.8. – 5.9.2010
27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

5.3.12 Sitzbänke / Sitzbanksysteme
Bench seats / Bench systems

5.3.13 Sitzbeschläge
Seat mountings

5.3.14 Sitze
Seats

5.3.15 Tische
Tables

5.3.16 Tischgestelle
Table frames

5.4 Kücheneinbauteile
Built-in kitchen components

5.4.1 Dunstabzüge
Ventilation hoods

5.4.2 Geschirrspüler
Dishwashers

5.4.3 Herde / Backöfen / Mikrowellengeräte
Stoves / Ovens / Microwaves

5.4.4 Küchenausstattungsteile
Kitchen equipment

5.4.5 Kühlboxen
Ice boxes

5.4.6 Kühlschränke
Refrigerators

5.4.7 Kocher (Flüssigbrennstoffe)
Hot plates (Liquid fuel)

5.4.8 Kocher (Gas)
Hot plates (Gas)

5.4.9 Spülen
Sinks

5.4.10 Waschmaschinen
Washing machines

5.5 Betten / Bettensysteme / Bettenzubehör / Zusatzbetten
Beds / Bed systems / Bed accessories / Additional beds

5.5.1 Bettenroste
Bed frames

5.5.2 Bettenzubehör
Bed accessories

5.5.3 Matratzen
Mattresses

5.6 Lüftung / Klimatisierung
Ventilation / Air conditioning

5.6.1 Dachhauben
Skylights

5.6.2 Fenster / Scheiben
Windows / Windowpanes

5.6.3 Fensterbeschläge
Window mountings

5.6.4 Jalousien
Blinds

5.6.5 Klimaanlage
Air conditioners

5.6.6 Lüfter / Ventilatoren
Ventilators

5.6.7 Rollos
Window shades

5.6.8 Service-Klappen
Service flaps

5.6.9 Thermovorhänge
Thermal curtains

5.6.10 Vorhänge
Curtains

5.7 Nasszellen / Waschräume / Entsorgung / Zubehör
Bathroom units / Laboratories / Drainage systems / Accessories

5.7.1 Abwassersysteme / Abwasserführungen
Drainage systems / Waste water conduits

5.7.2 Duscharmaturen / Duschbrausen
Shower fixtures / Showerheads

5.7.3 Duschwannen
Shower tubs

5.7.4 Naßzellen
Bathroom units

5.7.5 Solarduschen
Solar showers

5.7.6 Toilettensysteme
Toilet systems

5.7.6.1 Sanitärzusätze
Additional sanitary equipment

5.7.6.2 Entlüftungssysteme
Ventilation systems

5.7.7 Waschbecken
Washbowls

5.8 Konstruktionsteile / Ausbaumaterialien
Construction parts / Assembly parts

5.8.1 Auslegeware, Fußmatten
Floor coverings / Floor mats

5.8.2 Befestigungsmaterial
Mounting material

5.8.3 Schonbezüge
Protective covers

5.8.4 Isoliermaterial
Insulation

5.8.5 Konstruktionselemente
Construction elements

5.8.6 Polster
Upholstery

5.8.7 Stoffe für Innenverkleidung
Roof- and wall lining fabrics

5.8.8 Instandsetzung Aufbauten
Repair construction elements

6 Installationen / Heizung / Gas / Wasser
Installations / Heating / Gas / Water

6.1 Armaturen (Gas)
Fittings (Gas)

6.2 Armaturen (Wasser)
Fittings (Water)

6.3 Gasflaschenkästen / Gasflaschenschränke
Gas-flask containers

6.4 Gasflaschen
Gas cylinders



28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

6.5	Gastanks Gas tanks	7.3	Anschlusstecker und -kabel / Kabeltrommeln Connector plugs and cables / Cable drums
6.6	Heizanlagen / Heizungen Heating systems / Heaters	7.4	Anzeigeeinstrumente Indicators / Meters
6.6.1	Standheizungen / Fahrzeugvorwärm Systeme Independent vehicle heaters	7.5	Batterien / Bordakkumulatoren Batteries
6.7	Installationsmaterial (Gas) Installation material (Gas)	7.6	Batteriewächter Battery monitors
6.8	Installationsmaterial (Wasser) Installation material (Water)	7.7	Elektroarmaturen Electrical fittings
6.9	Isoliermaterial / Dichtmaterial Insulating material / Sealants	7.8	Generatoren Generators
6.10	Kontrollgeräte Control instruments	7.9	Gleichrichter Rectifiers
6.11	Schläuche / Rohre / Verschraubungen Hoses / Pipes / Threaded joints	7.10	Installationsmaterial (Elektro) Installation material (Electrical)
6.12	Trinkwasseraufbereitung Drinking water treatment systems	7.11	Kontrollboards Control boards
6.13	Warmwasserbereiter / Boiler Water heaters / Boilers	7.12	Ladegeräte Battery chargers
6.14	Wasserpumpen Water pumps	7.13	Laderegler Battery charge regulators
6.15	Tanks	7.14	Leuchten und Lampen Lighting
6.15.1	Abwassertanks Waste water tanks	7.15	Netzgeräte / Trafos / Umformer Power packs / Transformers / Converters
6.15.2	Einfüllstutzen Filler necks	7.16	Personenschutzautomaten Automatic safety switches
6.15.3	Fäkalientanks Sewage tanks	7.17	Relais Relays
6.15.4	Frischwassertanks Fresh water tanks	7.18	Schalter Circuit breakers
6.15.5	Kanister Canisters	7.19	Solarstromanlagen Solar energy systems
6.15.6	Tankanzeigen / Tanküberwachung Tank indicators / Tank monitor systems	7.20	Spannungswandler Voltage transformers
6.15.7	Tankbeheizungen Tank heating systems	7.21	Stecker Plugs / Connectors
6.15.8	Tankgeber Tank level sensors	7.22	Stromaggregate Power-supply units
6.15.9	Treibstofftanks Fuel tanks	7.23	Brennstoffzellen Fuel cells
7	Energieversorgung / Elektroinstallation / Elektrogeräte Energy supply / Electrical installations / Electrical appliances		
7.1	12-Volt-Geräte 12-volt equipment		
7.2	Anschlussdosen Outlets		



CARAVAN SALON
DÜSSELDORF

28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

8

Antennen / Empfangseinrichtungen / Navigationssysteme

Antennas / Receivers / Navigation systems

8.1

Anschlussdosen
Connector boxes

8.2

Antennenmasten / Antennenhalterungen
Antenna masts / Antenna mounts

8.3

Antennenverstärker
Antenna boosters

8.4

Fernsehanlagen
Television sets

8.5

Fernsehtennen
Television antennas

8.6

Installationsmaterial für Rundfunk / Fernsehen
Installation material for radio / television

8.7

Radioanlagen
Radio equipment

8.8

Rundfunkantennen
Radio antennas

8.9

Sat-Antennen
Satellite antennas

8.10

Sat-Receiver
Satellite receivers

8.11

Telekommunikation (mobil)
Telecommunications systems (mobile)

8.12

Navigationssysteme / GPS
Navigation systems / GPS

8.13

Rückfahr-Videosysteme
Rear-vision video systems

9

Fahrzeugteile / Fahrwerke / Achsen / Anhängervorrichtungen / Zubehör

Vehicle parts / Chassis units / Axles /
Trailer equipment / Accessories

9.1

Achsen
Axles

9.2

Anhängervorrichtungen
Trailer equipment

9.2.1

Anhängerkupplungen
Trailer hitches

9.2.2

Anschlussdosen und -stecker (Elektrosätze)
Connector outlets and plugs (Generating sets)

9.2.3

Adapter / Adapterkabel
Adapters / Adapter cables

9.2.4

Schlingerdämpfer / Stabilisierungseinrichtungen
Stabilizers

9.3

Außenspiegel / Caravanspiegel
Exterior rearview mirrors / Caravan mirrors

9.4

Auflastungen / Auflastungsteile
Suspension systems / parts

9.5

Bremsen
Brakes

9.6

Bugräder / Stützräder
Front-end wheels / Jockey wheels

9.7

Deichselwaagen
Load scales

9.8

Diebstahlschutz
Theft protection

9.8.1

Alarmanlagen
Alarm systems

9.8.2

Sicherungen für Anhänger
Protective devices for trailers

9.8.3

Wegfahrsperrn
Steering wheel locks

9.9

Einstiegsstufen und -tritte
Entrance steps

9.10

Ersatzradhalterungen
Spare wheel carriers

9.11

Fahrgestelle
Chassis

9.12

Fahrwerksteile
Chassis parts

9.13

Felgen
Rims

9.13.1

Reifen-Sicherungssystem
Fire safety system

9.14

Feuerlöscher
Fire extinguishers

9.15

Gepäckträger
Luggage racks

9.15.1

Dachgepäckträger
Roof racks

9.15.2

Dachkoffer
Roof luggage carriers

9.15.3

Deichselträger
Drawbar racks

9.15.4

Fahrradträger
Bicycle racks

9.15.5

Heckträger
Rear racks

9.15.6

Motorradträger
Motorcycle racks

9.16

Geräuschdämmungen
Sound insulation



28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

- 9.17** Heckleuchenträger
Rear lighting brackets
- 9.18** Hubstützen / Kurbelstützen / Stützböcke
Lift supports / Jack systems
- 9.19** Karosserieanbauteile
Body components
- 9.20** Motorenumbau / Chiptuning / Tuningsätze / Leistungssteigerungen
Engine rebuilding / Chiptuning / Tuning kits / Tune-ups
- 9.21** Niveauregulierungen
Level control systems
- 9.22** Räder
Wheels
- 9.23** Radblenden
Hub caps
- 9.24** Radkästen
Wheelhouses
- 9.25** Rahmenverlängerungen
Frame extensions
- 9.26** Rangierhilfen
Manoeuvring aids
- 9.27** Seilwinden
Cable winches
- 9.28** Sicherheitseinrichtungen
Safety systems
- 9.28.1** Funk-Fernbedienungen
Radio remote controls
- 9.29** Sicherheitsgurte
Seat belts
- 9.30** Spoiler / Heckschürzen
Spoilers / Rear aprons
- 9.31** Stoßdämpfer
Shock absorbers
- 9.32** Zusatzfedern
Supplementary suspension springs
- 9.33** Geschwindigkeitsregler
Cruise controls
- 9.34** Schneeketten / Anfahrhilfen
Snow chains / starting help devices
- 9.35** Scheibenwischenanlagen und Scheibenwischer
Windshield wiper systems / windshields wipers

- 9.36** Partikelfilter
Particulate filter
- 9.37** Grafiken und Beschriftungen
Graphics and labels
- 10** Zelte und Zubehör
Tents and accessories
- 10.1** Imprägnierungen
Waterproofing
- 10.2** Markisen / Vordächer
Awnings / Canopies
- 10.3** Schutzdächer
Protective roofs
- 10.4** Vorzelte
Porch tents
- 10.5** Wohnwagenschutzdächer
Protective roofs for caravans
- 10.6** Zeltböden
Tent floors
- 10.7** Zelte
Tents
- 10.7.1** Auto-Dachzelte
Cartop tents
- 10.7.2** Steilwandzelte / Hauszelte
High-angle tents / House tents
- 10.7.3** Kleinzelte (Camping- / Iglu- / Trekkingzelte)
Small tents (Camping / Igloo / Hiking tents)
- 10.8** Zeltgerüste
Tent frames
- 10.9** Zeltzubehör
Tent accessories
- 11** Campingausstattungen /
Campingausrüstungen / Campingteile
Campsite equipment and parts
- 11.1** Campinggeschirr
Camping tableware
- 11.2** Campingkocher
Camping hot plates
- 11.3** Campinglampen und -leuchten
Camping lights and lamps
- 11.4** Campingmöbel / -tische und -stühle
Camping furniture / Camping tables and chairs
- 11.5** Campingzubehör
Camping accessories



CARAVAN SALON
DÜSSELDORF

28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

11.6 Grills / Gasgrills / Grillzubehör
Barbecue equipment / Gas grills / Grill accessories

11.7 Isoliermatten
Insulating mats

11.8 Luftmatratzen
Air mattresses

11.9 Schlafsäcke
Sleeping bags

11.10 Wasseraufbereitung
Water purifiers

12 Outdoor- / Freizeitartikel
Outdoor and recreational articles

12.1 Angelsportausrüstung
Fishing equipment

12.2 Drachen
Kites

12.3 Fallschirme
Parachutes

12.4 Gleitschirme
Paragliders

12.5 Golfausrüstung
Golf equipment

12.6 Hängematten
Hammocks

12.7 Kleinboote
Small boats

12.7.1 Angelboote
Angling boats

12.7.2 Faltboote
Folding boats

12.7.3 Kajaks, Kanus
Kayaks, Canoes

12.7.4 Paddelboote
Paddling boats

12.7.5 Aufblasbare Boote
Inflatable boats

12.7.6 Segeljollen
Sailing yawls

12.7.7 Tretboote
Pedal boats

12.7.8 Wasserscooter / Jetboote
Water scooters / Jet boats

12.7.9 Motorboote
Motor boats

12.8 Skateboards
Skateboards

12.9 Ski / -ausrüstung
Ski / -equipment

12.10 Strandspiele
Beach games

12.11 Surfboards
Surfboards

12.12 Wasserski / -ausrüstung
Waterski / -equipment

12.13 Zweiräder
Two-wheeled vehicles

12.13.1 Elektroroller
Elektro Scooters

12.13.2 Fahrräder
Bicycles

12.13.3 Motorräder
Motor Scooters, Motorbikes

13 Caravanning-Touristik
Caravanning tourist industry

13.1 Campingplätze
Campsites

13.2 Wohnmobilfreundliche Gemeinden
Mobile home-friendly communities

13.3 Kommunen / Regionen
Municipalities / Regions

13.4 Caravanning-Reiseveranstalter
Caravan tour operators

14 Campingplatzausrüster /
Freizeitanlagenausrüster
Campsite equipment suppliers /
Recreational equipment suppliers

14.1 Anschlussssäulen
Terminal posts

14.2 Aufenthaltsräume (Ausstattungen)
Campgrounds (Furnishings)

14.3 EDV-Systeme
Computer systems

14.4 Entsorgung
Waste disposal

14.4.1 Abwasseranschlüsse
Waste water conduits

14.4.2 Abwasserklärung / Aufbereitung
Waste water purification / treatment

14.4.3 Entsorgungsstationen
Waste disposal stations

14.4.4 Kanalisation
Sewage systems



CARAVAN SALON
DÜSSELDORF

28.8. – 5.9.2010

27.8. Fachbesuchertag
Trade visitor day

14.5 Fahnenmasten
Flagpoles

14.6 Leuchten
Lighting

14.7 Platzlautsprecher
Campsite loudspeakers

14.8 Reinigungsplätze
Cleaning bays

14.8.1 Waschplätze
Washing bays

14.8.2 Hochdruckreiniger
High-pressure cleaners

14.9 Sanitärräume (Ausstattungen)
First-aid stations (Equipment)

14.10 Schilder / Piktogramme
Signs / Pictograms

14.11 Spielgeräte
Games

14.12 Sportgeräte
Sports equipment

14.13 Stromverteileranlagen
Current distribution systems

14.14 Stromzähler
Current meters

15 Vermieter
Rental Agents

15.1 Reisemobile
Travel vehicles

15.2 Caravans
Caravans

15.3 Freizeitfahrzeuge
Recreational vehicles

16 Kauf / Finanzierung / Versicherung
Purchase / Financing / Insurance

16.1 Leasing
Leasing

16.2 Finanzierung
Financing

16.3 Versicherung
Insurance

17 Verbände und Vereinigungen
Associations and clubs

18 Fachliteratur
Specialist literature

18.1 Fachbücher
Specialist books

18.2 Fachzeitschriften
Specialist magazines

18.3 Straßenkarten
Maps

18.4 Verlage
Publishers

18.5 Videos
Videos



Messe
Düsseldorf